

Kinderturnen Fasching 2008



Das Faschingsfest des Union Kinderturnens für die 6 bis 12 Jährigen, welches wie jedes Jahr auch heuer den Kinder viel Spaß bereitet hat.

Weitere Fotos auf Seite 7

NÖ HYPO.
Offen für alle.

2301 Groß Enzersdorf, Schloßhöferstraße 4,
Tel.: 02249/3607, Fax: 02249/3608-18
www.noehypo.at

IN DIESER AUSGABE

- | | | | |
|----------|---------------------------------------|-----------|--|
| 1 | Kinderturnen Fasching 2008 | 8 | „Spendenhoch“ bei Benefizlauf für das Kinderhospiz |
| 2 | Basketball – Zwischenbilanz 2007 / 08 | 9 | ÖMS Berichte der UDW Alligators 2007 / 08 |
| 4 | 53. Union-Ball am 12.01.2008 | 10 | Alligators beim Wagramer Fasching |
| 5 | Kinderfasching - Bildbericht | 12 | Bildbericht Unionball 2008 |



BASKETBALL: Zwischenbilanz 2007 / 2008

Von Mag. Herbert QUIRGST (Sektionsleiter Basketball)

◆ HERREN – NÖ. LANDESLIGA

Das Nahziel unseres **UDW hypo-young world-Teams** nach den beiden Grunddurchgängen ist das Erreichen des 4. Platzes. Das würde im Play off gegen den Fünftplatzierten in einem etwaigen Entscheidungsspiel das Heimrecht bedeuten. Derzeit liegt die Mannschaft von Trainer **DI Stephan KUNERT** nach überwiegend guten Leistungen auf diesem Rang. 10 Siegen stehen 6 Niederlagen gegenüber (siehe Tabelle).

Nach den nächsten 4 Runden (Baden II und Tulln auswärts, Klosterneuburg und Bruck daheim – in Wolkersdorf) geht es im KO - System weiter: 1-8, 2-7, 3-6, 4-5. Neuzugang **Michael HALLER**



LANDESLIGA HERREN

Herzogenburg-Dt. Wagram	-							71:86
Möllersdorf-Baden 2								76:78
Wr. Neustadt-Gmünd								72:88
Tulln-Bruck								94:69
Klosterneuburg-Mistelbach								74:82
1. (1) Mistelbach	(17)	14	3	1458:1147	31			
2. (2) Klosterneuburg	(15)	13	2	1203:1010	28			
3. (3) Möllersdorf	(15)	12	3	1394:1121	27			
4. (5) Dt. Wagram	(16)	10	6	1306:1142	26			
5. (6) Baden 2	(16)	9	7	1214:1198	26			
6. (7) Gmünd	(17)	9	8	1292:1349	26			
7. (4) Mödling	(16)	9	7	1209:1278	25			
8. (8) Tulln	(16)	5	11	1133:1258	21			
?	?	?	?	?	?			

Fortsetzung auf Seite 3

Das bslische Autohaus
Jirkui

direkt an der B8 in Aderklaa www.jirkui.com
Ihr Team für Toyota · Aixam · Gebrauchtwagen

Telefon: 02247 / 2623

verstärkt unser Team unter dem Korb, allerdings fehlt seit 2 Monaten verletzungsbedingt Point guard **Thomas EFSTATHIADES**. Wir hoffen, dass er bis zu den Play off - Spielen wieder fit ist. In Bestbesetzung wollen wir um einen Medaillenrang mitkämpfen.

◆ **HERREN – 1. Klasse**

Tolle Leistungen zeigten auch unsere „Spirits“, das Deutsch-Wagramer Hobby-Team. In der Vorrunde konnte die routinierte Mannschaft Laa, Tulln 3 und auch Ternitz je zweimal schlagen und blieb in 6 Spielen unbesiegt. Damit erreichte das Team von Spieler-Trainer **Christian HASELBACHER** erstmals das Meister-Play off der besten 4. Wir wünschen den „Spirits“ für die bevorstehende Frühjahrssaison weiterhin viel Erfolg.

Über unseren UDW-Alligators-Nachwuchs lesen Sie an anderer Stelle dieser UNION-News.

VOLKSBANK
Obersdorf-Wolkersdorf-Deutsch Wagram

**VERTRAUEN
VERBINDET.**

**SERVICE VON
SPORTSTÄTTEN**

**Sport
Service**
Sportstätten Service Ges.m.b.H.

ERRICHTUNG VON SPORT - UND FREIZEITANLAGEN

- **POLYSPORT** Sporthallenbeläge
- **AH-ELAKU** Prallschutzbeläge

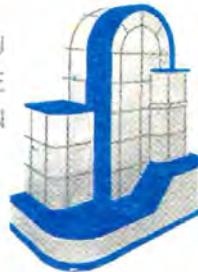
Sanierung von Kunststoff - und Kunstrasenbelägen

A-2115 ERNSTBRUNN, KLEINISITZENDORF 8. TEL: 02576/3266. FAX: 02576/3274.
E-Mail: sportservice@aon.at

 **Karl Seidl**
MEISTERBETRIEB GES.M.B.H.

KACHELÖFEN – OFFENE KAMINE – HERDBAU
KREATIVKERAMIK – TEPIDARIEN – FLIESEN – MOSAIKE
MARMOR – SÄMTLICHE REPARATURARBEITEN

2232 DEUTSCH WAGRAM
BAHNHOFSTRASSE 10
TEL: 02247/2134, FAX: 02247/2134-9
e-mail: info@karl-seidl.at, homepage: www.karl-seidl.at



53. UNION-BALL, am 12.01.2008 – „Autofahrer unterwegs“

Von Dani Quirgst

Mit neuer Band "The Entertainment Project" und einem PS-starken Ballmotto fand der 53. Union-Ball in der Deutsch Wagramer Indoor-Rennstrecke (oder auch als Unionhalle bekannt) statt.

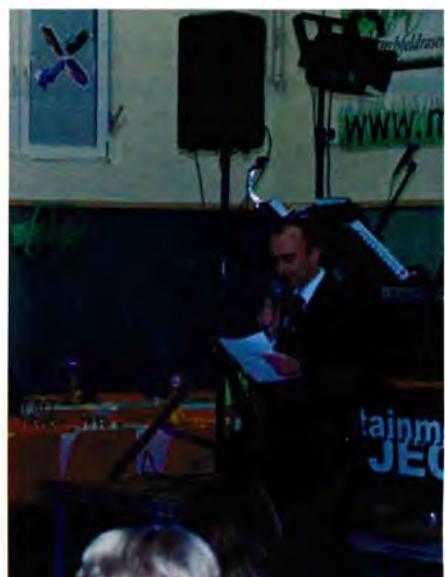
Da viele Ballgäste als Autofahrer unterwegs waren, gab es eine Vignette als Herrenspende und "Blaulicht" für die Damen. (Achtung: don't drink and drive)



Die Eröffnung mit unseren NachwuchsbasketballerInnen wurde mit der **Knight Rider** Serienmelodie eingeleitet und nach der **Eröffnungsrede** von Union Obmann und "Ober-Benzinbruder" Günter Pauser mit einer schwungvollen Choreographie zu "Carwash" fortgesetzt.

Als "Fahrschullehrerin" zeichnete sich Daniela Quirgst verantwortlich.

Fortsetzung auf Seite 5



MEISTERBETRIEB
RAUMGESTALTUNG
KARL RATH
7230 GÄNSERNDORF
BAHNSTRASSE 24
TEL 02282/34540, 35640
FAX 02282/34540

RATH
WIR MACHEN DAS LEBEN BUNTER

DEKORSTOFFE, GARDINEN, TAPETEN
SÄMTLICHE BODENBELÄGE
FARBEN, LACKE, MALEREI, ANSTRICH
FASSADENGESTALTUNG
SONNENSCHUTZ, TAPEZIERUNGEN
POLSTERBEZÜGE
BESCHRIFTUNGEN, VERGOLDUNGEN
TEPPICH- UND POLSTERMÖBEL-
REINIGUNG

Neben unserer Raststation (i.e. Buffet), die von Angela Berger und Sabine Hofbauer geführt wurde, öffnete um 22h die "Tankstelle" ihre Pforten. (Chef-Tank-warte: Robert Hebling und Stephan Kunert).



Die Mitternachtspause begann mit der traditionellen Tombolaverlosung und mündete in einen Showblock bzw. einer live-Übertragung der Radiosendung "Autofahrer unterwegs", die unserem Ball das Thema verlieh.



Fortsetzung auf Seite 6

S P E N G L E R E I
D A C H D E C K E R E I



MEISTERBETRIEB

ROBERT
SCHMID

2232 Deutsch-Wagram
Hauptstraße 37
www.dach-schmid.at

Tel.: 02247/23 76
Fax: 02247/23 76-20
e-mail: office@dach-schmid.at

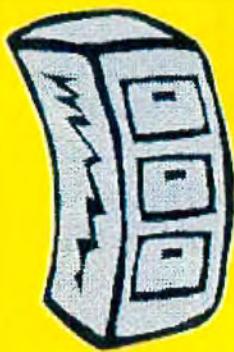
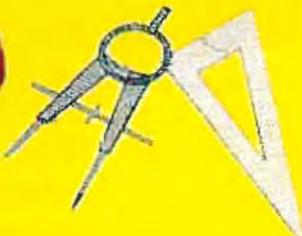
André Suchanek führte durchs Programm, das von einer "Autofahrer unterwegs" - Polka über eine Führerscheinprüfung in der Fahrschule Otto bis zur Darbietung vom EAV-Song "300 PS" reichte.



Nach einem **Autorennen** um 2.15h (Grand Prix von Deutsch Wagram) und einem anschließenden Autofahrerlieder-Medley der Band ging es schwungvoll weiter und die Stimmung auf der und um die Tanzfläche war bis in die frühen Morgenstunden ausgezeichnet.

Alle, die nicht als Autofahrer unterwegs waren, kehrten nach Band-Sendeschluss entweder in unsrer Raststation oder Tankstelle ein.

Ein besonderer DANK gilt wie jedes Jahr den zahlreichen und motivierten HelferInnen beim Dekorieren, Her- und Wegräumen, allen Ein- und MitternachtstänzerInnen, unserem Moderator und den beiden Kabarettisten für die Mitternachtseinlage, allen EinladungsasträgerInnen und TombolaspendenabholerInnen, allen Buffet- und BarmitarbeiterInnen, usw. ohne dieser gelungene Ball undenkbar gewesen wäre!!

 **KÜCHE & CO**
Möbelhandelsges.m b.H. 

A-2232 Deutsch Wagram
Angerner Bundesstraße 6 (B8)
Tel. 02247/ 46 46 Fax: DW 46
www.kueche.co.at E-Mail: office@kueche.co.at

Kinderfasching 2008 Bildbericht



raymann
kraft der sonne
photovoltaikanlagen

www.raymann.at raymann@aon.at
2232 Deutsch-Wagram, Kirchengasse 1 0664 142 24 40

UHRMACHERMEISTER

Georg Wittmann

UHREN- UND SCHMUCKREPARATUREN ALLER ART

Bockfließer Straße 32

(vis-à-vis Marchfelderhof)

2232 Deutsch-Wagram

„Spendenhoch“ trotz „Sturmtief“ bei Benefizlauf für das Kinderhospiz Sterntalerhof

Von Günter PAUSER

Der Union Lauftreff Deutsch-Wagram veranstaltete am Sa, 01.03.2008 einen Benefizlauf unter dem Motto „Laufend-Walkend spenden“ für das Kinderhospiz Sterntalerhof. Trotz des schlechten Wetters konnte Günter Pauser, der Obmann der Sportunion Deutsch-Wagram 63 spendenfreudige SportlerInnen begrüßen.

Aufgrund des Sturms konnte man heuer froh sein, dass der Lauf überhaupt stattfinden konnte. Nach einem gemeinsamen Gruppenfoto schickte der Bgm. der Stadtgemeinde Deutsch-Wagram Friedrich Quirgst, die wind- und witterfesten SportlerInnen auf die Strecke. Zur Stärkung während des Laufes gab es eine Labestation bei der Pizzeria „La Passerella“ in Gerasdorf.

Jeder Teilnehmer konnte seine Streckenlänge selbst bestimmen und spendete anschließend 1 € pro zurückgelegten KM. Insgesamt wurde an diesem stürmischen Nachmittag eine Strecke von über 600 km zurückgelegt, wobei 5 LäuferInnen mit jeweils 20 gelaufenen km unermüdlich unterwegs waren.

Beim anschließenden Buffet im Marchfeldkanalgebäude mit Bier vom Fass der Firma Storchenbräu, der einzig(artig)en Brauerei im Marchfeld, spendeten die Läufer ein zweites Mal.

Eine weitere Möglichkeit zu spenden (und zu gewinnen) gab es bei der Verlosung von zahlreichen Sachpreisen wie z.B. einem Paar Carvingschi + Bindung von der Fa. Sport 2000 aus Gänserndorf.

Die sensationelle Gesamtsumme dank einer zusätzlichen Spende von der RRB Gänserndorf betrug € 1.750,-. Der Betrag wurde vom Union Lauftreff Deutsch-Wagram auf € 1.800,- aufgerundet und konnte vom Sektionsleiter Peter Hofbauer an Herrn Harald Jankovits vom Sterntalerhof übergeben werden.

Die Sportunion Deutsch-Wagram bedankt sich bei allen, die zum großartigen Erfolg dieser Veranstaltung beigetragen haben.



24. DEUTSCH-WAGRAMER LAUFTAG SAMSTAG, 31.5.2008

Veranstalter: ULT Deutsch-Wagram
Info: Günter Pauser 02282/8169 oder 0664/1963270
Internet: <http://www.udw.at>

PROGRAMM

ab 14:00 Uhr RAIFFEISEN-Kinder-500m-Läufe: 1999 und jünger
ab 14:45 Uhr RAIFFEISEN-Jugend-1200m-Läufe: 1993-1998
16:00 Uhr VOLKS BANK-AKTIV-STADTLAUF 3.333m
17:00 Uhr Siegerehrungen Kinderläufe + Stadtlauf
18:30 Uhr NORDIC-WALKING (6.760m) Finishermedaille für alle Teilnehmerinnen und Teilnehmer
18:30 Uhr STORCHENBRÄU-HALBMARATHON (21,1km) + GERSTINGER LEOPOLDAU-WELTAUTO-STAFFELHALBMARATHON

ca. 21:00 Uhr Siegerehrung Halbmarathon

Anmeldung: bis 30 Minuten vor Start des Laufes
Voranmeldung (für Halbmarathon)
bis spätestens 25. Mai 2008 unter <http://www.udw.at> möglich.

Start/Ziel: bei der UNION-Sporthalle in Deutsch-Wagram

Fertigrasen aus Aderklaa 02247 / 259 550

[®]



verlegen

gießen

genießen

www.marchfeldrasen.at

Heuer nahmen wir erstmals mit vier Mannschaften an den **österreichischen Meisterschaften** teil. Unsere MU14, MU16, WU16 und WU18 Mannschaften maßen sich mit den stärksten Mannschaften aus Österreich.

Leider kann man das Auftreten als etwas unglücklich bezeichnen, da bis auf das WU16 Team keiner Mannschaft der Aufstieg in die 2. Runde glückte.

Unser **MU14 Team** musste bei der ÖMS Runde auf ihren stärksten Spieler Sascha Peiker verzichten, der auf Grund einer Handverletzung nicht spielen konnte, und ging daher, sowohl gegen das LZ Vorarlberg als auch gegen Vienna 87, zwei Mal als Verlierer vom Platz.

Trotz allem konnten die Spieler von Thomas Mayer und Christoph Scheidl wichtige Match erfahrung sammeln.
UDW Alligators vs. LZ Vorarlberg 43:73 (20:38) / UDW Alligators vs. Vienna 87 39:116(13:58)

Punkte aus allen Spielen: El Dib 26, Kaiblinger 16, Luszczak 12, Sofaly 10, Uhl 6, Wittmann 5, Waldecker 2, Urbanetz

Das **MU16 Team** traf in der 1. Runde auf WAT22, St.Pölten und Wels. Generelles Ziel war es, sich so gut wie möglich zu verkaufen und weitere Matchpraxis zu sammeln. Dies gelang auch zum Großteil, obwohl kein Sieg eingefahren werden konnte. Vor allem gegen Wels war die Überraschung bis zum dritten Viertel (-5) noch möglich, ehe die Mannschaft von Coach Robert Hebling dem Kräfteverschleiß Tribut zollen musste und noch höher verlor, als es dem Spielverlauf entsprach.

UDW Alligators vs. WAT 22 35:81 (17:44) / UDW Alligators vs. St.Pölten 49:78 (16:35)

UDW Alligators vs. Wels 47:64 (30:29)

Punkte aus allen Spielen: Hofer 63, Schleining 29, Prokosch 17, Kunert 10, Vavra 8, Konrad 4, Gorondy 1, Enzinger

Einzig das **WU16 Team** schaffte den Aufstieg in Runde zwei, indem die Mädels sich beim ersten Turnier gegen Wels und nach Verlängerung gegen Salzburg denkbar knapp durchsetzen konnten und sich nur gegen die Favoriten aus Wien (Post) geschlagen geben mussten.

Mit dem Aufstieg wurde die Hauptrunde erreicht, in der insgesamt 6 Mannschaften teilnehmen. Jedes Team spielt hier gegen jeden einmal und die vier bestplatzierten steigen ins Final Four auf.

In den bisherigen 4 Partien gingen die Alligatorinnen jedoch allesamt als Verlierer vom Platz und auch die letzten beiden Matches gegen Vienna87 und die BK Duchess werden sehr sehr schwierig.

UDW Alligators vs. Post SV 48:62 (24:28)

UDW Alligators vs. Salzburg 48:46
(21:26/42:42)

UDW Alligators vs. Tigers Wels 27:62 (13:37)

UDW Alligators vs. GAK 27:66 (7:30)

UDW Alligators vs. Post SV 27:68 (14:36)



ELEKTROFACHBETRIEB
Elektro-Gas- und Wasserinstallationen



ERICH KAMENSKY
Geharbeiten, Anlagen- und Leitungsbau

Heinz Kamensky
0664/180 45 77

Erich Kamensky Ges.m.b.H., A 2232 Deutsch Wagram, Bockfließerstraße 24
Telefon : 02247/2239, Fax : 02247/2239/DW20, e-mail: office@kamensky.at

UDW Alligators vs. Gmunden 33:39 (24:26)

Punkte aus allen Spielen: Wagner 67, Schlederer 60, Trapl 48, Stelling 27, Schweinberger 24, Beer 7, Hittinger 5, Kaiblinger 4, Bauer 3

Unser **WU18 Team** wurde in eine schwere Gruppe mit Post SV, GAK und Baden gelost, die allgemein sehr ausgeglichen war. Gegen Baden und GAK mussten die Mädels von Trainerin Veronika Svobodova zwei vermeidbare Niederlagen hinnehmen. Zwar konnte das letzte Spiel gegen Post gewonnen werden und somit waren 3 Teams punktgleich, jedoch scheiterten die Alligatorinnen auf Grund der schlechteren Korbdifferenz am Aufstieg.

UDW Alligators vs. Baden 29:40 (10:16) / UDW Alligators vs. GAK 31:45 (19:24)

UDW Alligators vs. Post 62:58 (29:26)

Punkte aus allen Spielen: Takacs 35, Jöchliger 23, Prokosch 20, Zörnpfenning 19, Scheidl 12, Schweinberger 11, Mühl 1

Alligators beim Wagramer Faschingsumzug

Von Dani QUIRGST

Der Faschingsdienstag in Deutsch Wagram stand auch heuer wieder im Zeichen des närrischen Treibens (ambitionierter Vereine & der Parteien).



MEIN SPORT

MEINE BANK

**Raiffeisen
Regionalbank**  **Gänserndorf**

Die UDW Alligators fuhren traditionsgemäß mit einem Wagen beim Faschingsumzug mit (Danke an unseren Traktorfahrer Pepi Wittmann), der heuer von unseren WU18 und WU16 Mädels dekoriert wurde. Thematisch waren unsere Alligatorinnen mit UDW-Rufen und kleinen Tanzeinlagen als Cheerleaderinnen im Einsatz.



Darüber hinaus waren wir auch mit einer UDW Alligators-Punschhütte am Marktplatz vertreten. Andrea (Urbanetz) zeichnete sich als Punschköchin verantwortlich und Susanne (Takács) überzeugte wieder mit ihrem ungarischen Langos.

Dani & Hannes (Quirgst) übernahmen die Punschhüttendekoration und freuten sich über die zahlreichen HelferInnen, die einen Punschedienst übernahmen.

Ein bunter Nachmittag in Deutsch Wagram, der nach dem Verbrennen des Faschings in den umliegenden Lokalen seinen Ausklang fand.

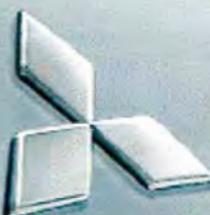


Allee! Allee! Allee!

FELIX WILDING Ges.m.b.H.

Verkauf & Service

**Michael Vogl-Str. 8
2232 Deutsch-Wagram
02247 / 26 76
office.dw@mitsubishi-wilding.at**



HYPO
YOUNG WORLD

www.noehypo.at

„Bei der Bank
sind wir
uns einig!“

JUGEND SERVICE

2301 Großenzersdorf
Schlosshoferstraße 4
Tel. 02249/3607

HYPO
NO EINSTEIGER

Bildbericht Unionball 2008 (Text hierzu ab Seite 4)



HORVATH'S SPEZEREYEN KONTOR

Auf Freude am Genießen

KULINARISCHE GESCHENKIDEEN

2232 Deutsch Wgram, Gutenbergstraße 7,
Tel. 0 22 47 / 70 70, office@horvaths.at
www.horvaths.at